

報 日 環 循

光緒六年庚辰十二月二十日 禮拜五 第二千一百零五號

並帆船前往各埠

仰江花十三員五至十三員六八  
車仔花十七員七五至十七員七  
方包花十七員至十六員五  
軟花十六員至十五員五  
新地花十五員八至十五員四  
洋花十四員至十三員七五  
青菊粗紗九十六員至九十五員  
藍琵琶廿二廿四紗九十八員  
紅牛粗紗九十七員五至壹百員  
紅佛中步紗百零六員  
紅龍墜粗紗九十四員至九十五員  
樹壁一十廿四紗八十八員二五  
手揷七磅扣布一員八  
紅鵝八磅扣布壹員八七五  
廿號白布二員八五至二員八三  
上發原布三員零七五至三員零五  
三百號白布二員九七五  
五百號白布三員壹七五  
金虎白布四員五七五  
七百五號白布二員九二五  
六鶴八磅扣布二員二五  
馬鑾七磅正扣布壹員六七五  
冲猪頭八磅扣布壹員八  
鏡墜八磅扣布二員三二五  
藍魚八磅四原布二員壹  
八雀七磅扣布二員五五  
十雀一磅扣布三員二二五  
雁塔八磅扣布壹員七三  
狗花七磅扣布壹員五  
銀龍七磅正扣布一員九  
八寶蓋八磅扣布二員八至二員七五  
白洋布三員五至三員五三  
廿四碼花加紗一員八五至壹員九三  
色蓮花三員六至三員七  
紅扯花三員六二五  
什色扯花布三員三五至三員三二五  
什色花布壹員八二五  
八磅七五紅布五員九  
二磅五洋紅布壹員九七五  
十四磅斜布二員四五  
綠龍白竹布三員三二五  
什色馬尾緞壹尋八五  
金紅羽紗十五員七至十五員六五  
棉花羽緞三員壹二五  
壹號黑羽緞十三員二至十三員二五  
壹號品藍羽緞十三員七五  
壹號元青羽緞十二員至十二員二  
什色羽緞九員八至十員

天青羽織廿五員至廿五員五  
 白袈裟布六毫三五  
 袈裟羅九毫二五  
 什色閃巾六毫七  
 什色花羽綢四員六至四員五五  
 素羽綢五員至五員四三  
 龍頭紅舉機七員九  
 箭鹿紅舉機九員九七五  
 壹號金頭呢四員至三員七五  
 上衣着呢壹員六五  
 鷄蹠紅絨六毫八  
 五羊絨一員零五  
 雙工絨七毫一至七毫六  
 全毛厚佛蘭絨四毫四  
 縐地薄佛蘭絨三毫二至三毫二五  
 尺二黑硬剪絨壹毫七至壹毫七五  
 壹號八五黑軟剪絨二毫三五  
 十磅洋氈四員七五  
 十二磅洋氈五員八五  
 十三磅洋氈六員七  
 金山水銀現每担五十六員九  
 玻璃片三員至三員二五  
 正收曬青銅二十六員至廿七員  
 威仁曬青銅二十員零五至廿員零三  
 青銅片小板二十員零七五  
 日本花巾二十五員至二十四員五  
 白鉛六員二至六員四  
 口鹽黑鉛五員七至五員八  
 叻黑鉛五員七至五員七五  
 瑞國軟福鐵四員三五  
 線圓鐵枝二員八  
 英國壹六鐵枝二員四五至二員三五  
 集港壹六鐵枝二員三七五  
 英國鐵線二至廿六員七  
 集港鐵線二至廿六員三  
 英國方圓扁鐵三員至三員二  
 集港方圓扁鐵二員三至二員二五  
 英國軟白鐵五員二至五員壹五  
 集港硬白鐵五員至四員九  
 舊山馬甲鐵二員四至二員三七五  
 新山中馬甲鐵二員二至二員一七五  
 英國鋼四員一至四員零五  
 瑞國鋼四員三至四員二五  
 雲南錫二十二員至十七員七  
 豐興錫二十七員五  
 臺灣樟腦二十二員至廿壹員七五  
 洋礬六員二五  
 日本硫磺二員至壹員八  
 公屋角二千五百七十員  
 艾粉四百五十員至四百四十五員

原桶生油六兩八八至六兩八五  
 上火車米壹員六八至壹員六七  
 中火車米一員五二至壹員五壹  
 一號安南占米壹員七五  
 安南更米一員六二  
 火車安南更米一員六九  
 一號安南更米一員七九至壹員七七  
 蔴包宣占米二員壹四  
 火車占米一員八三至壹員八一  
 籐黃六十五員至六十壹員  
 綠荳五員五至壹員五五  
 正山荳蔻二百五十二員  
 上奇白糖六員七至六員六  
 中奇白糖五員九至五員九五  
 海口赤糖三員二至三員二五  
 貢粉糖五員五至五員五五  
 二白糖五員六至五員七  
 福州冰糖九員二至九員壹  
 石龍冰糖九員至九員二  
 津絲七員八至七員七  
 新白壳豆二員三五至二員三六  
 黑皮青肉荳二員七至二員六八  
 新黃荳二員零八至二員零七  
 新青荳二員零九至二員零八  
 黑胡椒十員零七至十一員二  
 白胡椒十六員至十五員二  
 大山紅椒三兩三至三兩三二  
 麵粉五十磅一員四至壹員二七  
 四川白蠟壹百零七員至百零六員五  
 瘻子檳榔十四員至十四員五  
 花旗紅肉參二百九十員至三百八十五員  
 燕窩三千四百員至二千九百員  
 江北大金菜五員五至五員四五  
 河南金菜五員九至五員九五  
 大菜十八員五至十八員  
 香信三十五員至三十四員  
 日本線面五員至四員九  
 花旗白肉參二百五十六員  
 樹皮九毫五至八毫五  
 沙藤三員七至三員五  
 川耳四十九員至四十九員五  
 新山木耳二十四兩至二十三兩八  
 日本大鮑魚三十九員至三十七員五  
 魚絲四百三十員至三百三十五員  
 呂宋蘇木二員二至二員二二  
 東洋參九十七員至壹百零六員  
 冰片太面三千七百二十五員五  
 二面二千五百員至二千三百三員

往紐約○帆船名咽活浪	早日開行	泰昌洋行
往紐約○帆船名埃連	早日開行	旗昌洋行
往小呂宋○帆船名老芝士地那	早日開行	科古洋行
往小呂宋○帆船名加力士	早日開行	聚美洋行
往檳榔山○帆船名衣士巴連士	早日開行	來也洋行
往倫敦○帆船名卑厘拜頓刺	早日開行	聚刺威治
往舊金山○帆船名衣路威大哥	早日開行	旗昌洋行
往紐約○帆船名根厘付里沙	早日開行	象古洋行
往倫敦○帆船名麼士忌連	早日開行	地妙士
往舊金山○帆船名左士魁士	早日開行	科古洋行
往紐約○帆船名深刺亞勿	早日開行	旗昌洋行
往舊金山○帆船名藍威士	早日開行	旗昌洋行
往舊金山○帆船名利付升	早日開行	旗昌洋行
往倫敦帆船名根列	早日開行	科古洋行
往舊金山○帆船名厘縊架刺	早日開行	旗昌洋行
往卡刺休○帆船名加栗	早日開行	集刺威治
往檀香山○帆船名付蘭孖厘安	早日開行	旗昌洋行
往舊金山○帆船名咽地付	早日開行	旗昌洋行
往美路演雪梨○帆船名番厘	早日開行	旗昌洋行
往舊金山○帆船名者亞士丹哈	早日開行	旗昌洋行
往舊金山○帆船名勿者厘士	早日開行	旗昌洋行
往紐約○帆船名希士	早日開行	科古洋行
往倫敦○帆船名厘亞士些	早日開行	科古洋行
往紐約○帆船名者希士路巴士	早日開行	科古洋行
往紐約○帆船名希士路巴士	早日開行	科古洋行
往倫頓○帆船名土地厘加付那	早日開行	科古洋行
往紐約○帆船名希地衣蝶厘	早日開行	科古洋行
在小呂宋○帆船名老喬千士天	早日開行	蘇美洋行
在威北○帆船名高路頓付厘士	早日開行	科古洋行
在舊金山○帆船名威士至士	早日開行	旗昌洋行

### 各公司股份行情

庚辰年十二月二十二日

香港上海銀行每股收本銀一百二十五員現價每百員加八十壹員餘息	中外保險公司每股收本銀五百員現價值一千四百七十五員	那千拿保險公司每股收本銀六百兩現價值一千壹百二十五兩	洋子保險公司每股收本銀二百員現價值七百四十兩	華商保安公司每股收本銀二百員現價值三百員	香港火燭保險公司每股收本銀二百員現價值九百五十員	中華火燭保險公司每股收本銀一百員現價值二百七十壹員	黃埔船塢公司每股收本銀五百員現價值每百員加十五員	省港澳輪船公司每股收本銀七十五員現價值除息外每百加二十五員	上海火輪船公司每股收本銀一百兩分息之後現價值三兩	香港煤氣公司每股收本銀十磅現價值八十員	香港酒店公司每股收本銀一百員現價值七十二員	中國朝廷貸款每股本銀九十五磅現值未有定實	三八百十七年中國朝廷貸款每股本銀九十五磅現價值未有定實	域多厘亞火燭保險公司每股收本銀一百員現價值另溢七十七員未定	於仁輪船公司每股現價值銀未
-------------------------------	---------------------------	----------------------------	------------------------	----------------------	--------------------------	---------------------------	--------------------------	-------------------------------	--------------------------	---------------------	-----------------------	----------------------	-----------------------------	-------------------------------	---------------



## 報

會坐轎廳漢監督何桂芳於光緒五年十一月  
桂芳著准其接辦一年欽此茲據該漢監督何桂  
迨非他項差務可比且現行海運頭緒紛煩非有  
夜等弊端全賴廉員綜理得宜督查嚴密方於潛  
初任接替諸事生疏正須隨同熟手逐件練習以  
務緊要事極繁難斷非兩生手經理所能得宜再  
行接辦一年以資熟手之處出自 宸斷臣等  
懋繼參價銀兩經前督臣奏准自咸豐八年起仍  
正應攤參價銀二千四百七十九兩二錢已如數  
奏軍機大臣奉 旨該衙門知道欽此

獲匪餘聞 南關新沙街有客棧於前數日由地方官會拿獲  
用藥迷人之匪徒三名內有一名係婦人也聞此匪混入客店專  
用此術迷陷多人凡有衣物錢銀每被其行竊及至醒覺則已遠  
去矣惟此輩衣履甚都舉止大雅常窺伺某客棧有富商攜帶多  
金則冒充自外地而來因事投寓盤桓於富商住房之側必遂其  
欲然後遠去此客棧東主以其裘馬翩翩携同家室不以爲慮詎  
料是日又用此術迷惑同寓之人已被其倒篋傾筐將欲捲逃此  
客口不能言身亦難動惟三人入房行竊衣物銀兩時向幸密記  
於心及醒後查檢失物因三匪已去遂伴作不知密報營兵沿途  
追緝因而捉獲所有贓物亦并起出現已解番禺縣嚴爲審辦矣

祥亨等片 再查察哈爾提防馬隊官兵一千名分  
紮軍臺附近之什門爾泰協羅柴查勤加操練應需  
馬匹已由官臺撥給來騎演練隨時就地牧放當經  
議給官兵口分並未議給馬匹津貼嗣經飭派該防  
軍輪替分翼梭巡長途馳驅實賴馬力健壯茲屆冬  
令河凍草枯若不酌給喂養津貼勢必疲瘦馳騁難  
期得力現擬自十月起至來年三月止冬春二季該  
防軍每月加給餵養津貼銀各二兩五錢夏秋二季  
仍停乾牧放是部撥防軍月餉冬春二季每月增加  
銀二千四百兩前次議減口內操防馬隊津貼乾銀

善後批詞 新安縣學岡鄉  
陳姓與其鄰村互鬥經年屢  
月縣尊親臨彈壓猶復械鬥  
尋仇及釀成命案兩造各執  
一詞來省稟報大憲札委鄭  
鎮軍帶兵協同縣尊馳往辦  
理并核鄉紳將兇匪交出各  
具甘結然後寢息茲又聞陳  
湛宗等復赴撫轅再爲呈訴  
月之十四日裕中丞批出有

新

云前據該縣詳學同等村互鬥雖已交匪緝械屍親具結銷案惟主謀糾門之陳翹之陳金成經舉人陳先翔等具限緝送延玩不交請先革究即經由司議覆批飭將陳先翔等衣頂斥革勒限交昨據該縣以陳先翔等逾限仍未將陳翹之等交案稟請咨革前來復經批司核明詳辦在案據呈陳翹之久經外出當日並未在場滋事有鄧營帶兵官目擊指証等情明係代為節卸亟應確切澈查以昭折服仰按察司備移鄧鎮確詢當日帶兵彈壓員弁查明陳翹之究竟有無在場滋事切實具覆分別辦理兩造久懷夙怨動輒互鬥此時雖已息爭日後逸犯潛回難保不再構衅應責成族紳陳先翔等嚴束子弟遇事排解各釋猜嫌示敦和睦倘約束不嚴復滋衅端定先將族紳陳先翔等嚴拘懲辦斷非斥革功名所能畢事也凜之切切粘抄併發

滋事餘聞 昨錄撫標綏靖營兵到福慶街中和大綸兩新衣店查獲私收閹姓二人並乘勢搶奪貨物等項為是店夥件鳴鑼報劫各街道聞警驚惶急命關聞值事街坊等恐係假扮官差乘機搶掠是以將武弁及營兵十餘人留於廟中茲聞此武弁營兵係奉督撫大憲命到店捉獲私收閹姓之人因有緣人指引作証有干厲禁斯時街坊以營兵搶奪自當守助同心十八日地方官會營彈壓五點鐘始散迨至翌早文武員弁又復到門傳喚廣阜五約值事街坊人等到廟面諭係奉大憲札諭舉行辦理仍要大編司事二人名到廣州府衙審訊如有抗違均科以罪街坊以梓里相關亦須凜遵官命遂闔街給蓋圖章聯名保結稟赴廣州府轉其所留之兵勇交回營主而大編司事二人亦已交出十九日四點鐘用轎昇此二人隨後南邑尊及廣協都司帶同兵勇百餘人押解入廣州府署聽審云

廣州府經廳缺委試用布經歷程璋署 歸善平山司缺委從九品薛道貞署○十二月十八日 督撫憲轅報 督憲張出府往拜會撫憲裕御肇慶府樓潮陽縣劉俱稟到卸事回即補府國補用府李俱稟知委會放確礮試用府許稟知委督修靜波拖船南海縣袁番禺縣馮俱稟謝開復頂戴署南澳同知張同福稟謝委試用同知徐試真稟銷查封南海等處賭館差試用鹽運同金武祥稟銷白廟緝私差試用同知莊允懿候補巡檢胡宗庶俱稟到京來候補通判陸有壬稟知委兼辦橫磨貨厘候補通判張光裕稟到由陽江同候補縣周駿炳稟銷肇德段緝捕差會同縣周稟銷職局併候審公所南海積案差即用縣曹學彬稟知接辦候審公所差補用道周稟見稟辭往虎門卸揭陽縣林西甯縣陳准補新興縣蔡俱稟知對本先用縣魯宗頌稟知委職局專審候補直隸州席德馨稟辭赴南石頭砲臺平海司周錫齡門闕司周琦俱稟謝委候補縣丞鄒守正稟到京來

給則

由是中朝簡派崇宮保至俄所索若干如數允給則伊犁亦應交還矣乃俄主立變前言謂要還伊犁非通商甘省等處不可崇宮保爲其所騙許而同國至索曰彥虎及其餘黨一事俄主又云不是外國規矩堅執不許崇宮保因得處分現又着曾襲侯前往正不知事體若何也竊思中國欲索伊犁其勢非戰不能云嗚呼觀於德君此言則中俄之曲直可以瞭然而中國之所以維持大局者亦可以瞭然矣因述左侯軼事並附錄此以備留心中俄時事者覽觀焉

英國電音 西歷正月六日英都倫敦發來電音云歐洲各大國公使皆聞得土耳其機與希臘國因疆界之事爭論不已心各忿怒決意以兵戎相見大約西歷正月之杪定當開仗矣審是則歐洲太平之局又將一變也各國即欲出而調停終何以爲力哉○俄國電音 俄國發來電音言俄軍之攻德谷蠻者已進至芝阿秩卑地方矣蓋經大戰之後獲有勝仗乃能奪取此地也聞此役兩軍皆竭力死戰誓不兩立以分成敗故死亡均衆真覺屍積如山血流成河渠慘不可言云電音所稱如此西報因論之云俄人之攻德谷蠻爲日已久芝阿秩卑乃德谷蠻最要之地今俄得之是德基士丹一國全境之地俱爲俄所據有矣然德谷蠻亦可稱俄之勁敵也觀電音謂兩軍俱多所死亡則可知其概矣俄所以終能克敵者以其兵士之衆也軍火之多也糧食之足也此地曠遠甚難屯聚兵勇呼吸有不通轉輸有不便誠非易於攻取者也俄國將軍士高卑理輔前者請於俄主遣撥練兵添助軍力將其情形詳爲陳奏俄主遂許以大兵爲援今竟入敵人之阻而踞其要地自茲以往想當勢如破竹耳計俄取德基士丹之地有如蠶食俱由淺入深由近及遠以漸而進不尅期以奏效惟冀大功之克成素願之克償今而後印度及中國與俄國境壤相接突然俄主貪婪無厭既撫有德谷蠻必將又有他處干戈之事接踵而起也意者其在新疆之地乎使俄國取回伊犁而與俄人立約以敦輯睦畫疆而守亦不過暫緩須臾之計耳俄豈以約章爲必不可違背者哉且約章中若有准俄人出入內地一款異日定當藉口於此以爲潛師襲境之謀然則中國之憂或者將在俄軍既定德谷蠻之後也西報所論如是以其有關時事亟譯錄之俾供衆覽

救災踴躍 二十晚當火鐘告驚之時港中文武員并均出以資彈壓路上之人多有持刀械以護送貽還水龍陸續牽出其時延燒者已有數間火勢甚猛而苦於無處取水蓋雨澤稀少各井皆涸竭也乃發電報至薄胡林請其放水至七點鐘時候水泉空湧則水車之喉皆因無水收回及見水到再行安置而已延遲時刻矣其取在海中以資挹注者又因潮水未長此地離海較遠故亦形不濟而火勢更熾也救



火人役奮勇向前毀拆各木料以期  
稍殺其勢此水師兵士更形踴躍  
及水既至故火勢頓減旋就撲滅是  
役也英國則有埃仁德及多伊文  
紐兵各兵役而法國美國日耳曼  
國各兵船俱遣兵勇登岸助炮手  
員弁及第二十七號燕泥士奇兵  
亦到與英役奮力救護當未得水  
時眾擬以炮轟開火路及安放既妥  
將欲發炮施報有水故尚未施炮云

火災詳述 二十日下午六點鐘本港太平山東街失慎火勢暴烈黑烟乍冒即烈燄飛騰各差館未及鳴鐘告警而燎原之勢已不可遏迨  
改期啟行 法國郵船向以禮拜三由港啟行前往歐洲茲聞由  
西歷二月十四日起特為改期定於禮拜一由港啟行而與英國郵船  
相同云○船務奉諭 本報今日首論講及船務之見慮為有  
識者所嗤然聞福州船政局前曾奉到本年六月初八日上諭云  
理各國事務衙門奏福建船政局諸事廢弛請飭查辦等語據  
稱船政局所僱洋人藝亦平常所造之船多係舊式即如康濟機器  
是其明徵洋匠恐成船太速不能久食薪俸往往派華匠造器習  
習駕駕以至水手薪俸太厚竟有督駕數年技未精而己坐擁厚賞  
難免浮冒侵吞之弊等語船政局為海防而設關係至為緊要頻年

不惜重資創此規模官如何實力圖維以期  
緩急足恃若如該衙門所開各節廢弛則項  
必至貽誤要工積久相沿流弊何所底止聚  
兆崇市經到局無所用其迴護著即確切查  
明倘有前項情弊即分別嚴行參辦併將船  
政刻章講求認真整頓應如何實事求是之  
處即由黎兆棠奏明辦理欽此是則 聖諭  
煌煌諸君子各宜宏此遠謀以免尸位素餐  
之誚若仍泄沓從事將來洋務日繁恐有不  
堪設想者矣 選錄上海申報

投 夜 冷  
茲者於十二月廿二日禮  
拜五上午十點鐘在蝦  
刺多貨倉有水漬洋紗出  
投以價高者得現銀交易  
限議即日清 貴客看  
貨議價下槌之後若有錯  
漏買主自理特此聲明  
光緒六年  
十月十九日 王慶  
香港曉時功謹啟

收 銀 告  
本館新聞紙蒙港中  
諸尊惠顧每年紙  
墨之費均係副司事  
吳錦兄携花邊收單  
到領並無別件經手  
倘無此花邊收單即  
是假冒幸勿交與以  
免後論特此佈聞是  
所切禱  
循環日報館謹啟

告 白  
茲本堂買受公  
義堂海防洋藥  
抽厘局火輪船  
二隻一名利輪  
一名飛輪連船  
上座生什物特  
此佈聞  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
效忠堂謹啟

火 船 往 新 架 坡  
啟者本號今有快捷堅  
固火輪船壹隻名英架  
厘架準正月初二日落  
貨至正月初五日開行  
前往星架坡庇能準備  
貴客欲搭船附貨者請  
至本號面議是荷  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
上環同記公司啟

星 往 波 倫 等  
啟者本行清新  
火船約期十二  
月二十七號開  
行往星架坡庇  
能倫蘇士如  
貴客附貨搭船  
者請至本行面  
議 王慶  
十二月初八日  
太古洋行啟

火 船 往 前 山 金  
啟者本公司火船名卑宜積準十二月三十日下午三  
點開行前往舊金山正準接連南北亞美利加各埠歐  
洲諸國路經日本橫濱往舊金山者每一位唐入取回  
水脚銀五十員往橫濱準收銀廿五員若往柯厘近省  
休倫準者則取水脚六十五員本公司常發直達休倫  
紙由舊金山每禮拜有舟開行前往此準凡船未開行  
前一日午刻截收小件包箱則五點鐘截收船中貨物  
永無失漏之虞前船師人役各以禮貌相待必不滋擾  
附貨搭客祈至本公司面議大小事務均在此處辦理  
庚辰年十二月十三日 東西輪船公司謹啟

告 白  
啟者西營盤福隆生鹽  
店因各件太多倘有到各  
寶號交易取貨等情當惟  
經手是問不得在本號貨  
項扣除凡有往來出入揭  
借銀兩必要小號司事人  
給同圖章方為實據此  
聲明以免後論特此通知  
光緒六年十二月十二日  
福隆生鹽店啟

受 普 生 堂  
啟者上環街口門牌二百九十七號  
普生堂藥材舖原係李修亭李榮三合  
堂等合件今因生意不前將舖底貨物  
架生一應項與曹北壽陳宗榮承受另行  
開張准於十二月初十日交易若普生堂  
有欠各行賬項揭項等項數目等一概歸  
普生堂李修亭李榮三合堂等支理與  
新承頂人曹北壽陳宗榮無涉特此聲明  
以免後論 光緒六年十二月初九日  
曹北壽陳宗榮謹啟

告 白  
啟者佛山鎮區信齋家製藥丸所  
神妙者化痰止咳丸參茸補丸  
兩品為最有名推至勝之能久已  
馳名中外客多採辦近有射利者  
依照裝頭自造藥丸假冒本齋字  
號以騙棍為生貽害非淺在港  
寄賣獨有西營盤恒茂書坊店一  
間並無別店如有別店即為假冒  
士商賜顧請認明招牌細察藥味庶  
不致誤 六和堂謹啟

告 白  
啟者西營盤四合意店原日陳  
朋陳水陳赫賴金勝四人合伴生  
意今因四人情願退手今將四合全  
盤生意項與羅榮開張陳水陳赫賴  
後生意與陳水陳赫賴陳水陳赫賴  
金勝四人無涉四合意店上日  
欠下各號揭項會項賬項一切歸  
於陳朋支結與羅榮開張陳水陳赫賴  
無涉特此聲明  
光緒六年十二月十四日  
四合意謹啟

告 白  
啟者十四日所  
出頂受萬和豐  
公司舖底架  
生告白因萬和  
豐公司未判故  
暫停交易現仍  
係萬和豐公司  
收管此佈  
庚辰年十二月  
十八日裕堂啟

新 往 山 金  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

神 往 橫 濱 等  
啟者本公司火輪船名美  
打打路準於十二月十八日  
到港訂期十二月廿三日晨  
早啟行前往神戶橫濱接連  
長崎等埠等準備 貴客欲  
附貨搭船者祈請至中環皇  
后大道第五十號省港澳輪  
船樓上本行面議特此佈聞  
光緒六年十二月十號 王慶  
日本三菱火輪船公司謹啟

戈 將 軍 戰 守 策  
現刻有英  
將軍戈登  
所陳中國  
戰守策彙  
成一本取  
同工料取  
三分之厘凡  
談時務者  
莫不以先  
觀為快也

訴 詞  
具訴詞德德黃麻鄉民吳輝萬等為案園興災被誣滋累事切輝等聚族黃麻鄉地卑土瘠連年西潦泛漲所有禾田桑基魚塘概被淹沒除完國課外養畜無資苦難堪述今年西潦逾漲田廬盡為澤國淹斃幼孩數命眾  
情惶恐共議變產資費案園興災被誣滋累事切輝等聚族黃麻鄉地卑土瘠連年西潦泛漲所有禾田桑基魚塘概被淹沒除完國課外養畜無資苦難堪述今年西潦逾漲田廬盡為澤國淹斃幼孩數命眾  
自行將基田稅業合力圍築以防患即由業戶捐資自行督修并非派抽稅銀兩可將此情備一投詞送約存查如官究問即當代為圓轉惟須送袍金三數輝等聞此不勝疑感因思水勢漸退若不設法堵塞決口不特  
合族將為魚蟹即幸延緩而耕種無期何以完國課且聞各鄉築圍並無送袍金與沙約之說於是購料興築詎料數日突有縣役持 邑侯諭到謂羊領紳士何其敬何壽禮等稟官飭令停止輝等殊深駭異方擬稟新  
越數日又有縣差持票到繼而三漕汛 李總爺親帶兵丁前臨輝等謂見滙新情由蒙以好言撫慰眾心稍安未幾 利協會又親到傳訊輝等亦蒙體察慘災不加苛責惟諭知此行實因龍太常與沙約紳士稟請移營禁止  
不得不到迫 張邑侯下鄉催輝等親詣行轅請勘蒙 邑侯面諭須妥為調處以彼此相安輝等感激涕零自以培築堤岸並非以鄰為壑諒蒙體察災情不加苛責惟諭知此行實因龍太常與沙約紳士稟請移營禁止  
稟 府憲於十二月初六日有文武兵差駕船駛至輝等聚族黃麻鄉勒令停築圍鄉老幼倉皇莫知所措輝等對思築圍防水糧命攸關如謂圍不宜築何以在我鄉之上者如勒令大晚黃連等鄉皆可以築在我鄉之下游者如  
古鑑鄉圍張鄉圍亦皆可築又如最淤塞縣城之下游如牛角沙圍等步沙圍均無不可築即羊領鄉亦在我鄉下游而何以又築有何家園翁家園豈人家水禍則可謀消他鄉災黎則可謀免獨我鄉圍築而水道遂為有碍曲  
防遂為當禁乎執非 朝廷赤子何以獨至我鄉乃多方阻止危詞從聽乎輝等明知勢力不敵難與理論是非然上為國課所關下為生命所繫若隱忍不築明年西潦漲發必將鄰獲瓦全若合力竣工又有抗違官令之罪兵  
差盈門獨犬不安實在兩難不堪設想迫得繪圖貼說滙情詳訴哀懇 當道大人 翁紳先生秉公道以解倒懸俾國課與民命有賴不勝戴德之至矣 光緒六年十二月黃麻鄉民吳輝萬等泣訴

安 泰 公 司  
啟者本公司之年結數目現經核算人安泰清楚計自己卯年四月起至庚辰年三月止為一週本港共入保費實  
銀十二萬八千三百三十七員三毫六仙外埠共入保費實銀十五萬二千五百九十九員四毫六仙另入溢息各項銀四  
萬三千九百六十五員六毫八仙戊寅年分老本銀四十一萬六千六百六十六員六毫七仙共入銀七十三萬九千  
二百九十九員八仙除支撥入庚辰年新盤老本銀四十一萬六千六百六十六員六毫七仙支撥老本息銀一分二  
厘實計五萬員支撥備攤水銀十萬四千二百四員六毫八仙支本港及外埠經費各項銀三萬八千七百七十五員二  
毫二仙除支外溢得銀十三萬二千二百六十二員五毫一仙內支總理理司理花紅銀一萬五千員支貯備賠償銀  
壹萬二千四百四十二員七仙以三分之二送與賜顧生意者作花紅每百派銀二十六員共銀六萬七千八百二  
十員四毫四仙支存儲公司積項銀三萬五千員以上已卯年分結數清楚至於庚寅年所存積項三萬餘員現連  
息計銀三萬五千八百五十八員二毫七仙合已卯年計之本公司共存積銀七萬八千八百五十八員二毫七仙而貯  
備賠償之款緣有須昭而未了結者特此佈 聞 光緒六年 十一月十四日 司理安泰公司何見山啟

告 白  
荷李活道門牌一百二十四  
號做建字號茶葉生理東  
主葉作郭光聰孟女李長  
今見生意不前願將全盤頂  
與崇善堂任改字號開張倘  
有舊人欠各行賬目揭項等  
情俱歸舊人支結與新承頂  
人無干特此聲明以免後論  
庚辰年 十二月 十四日  
崇善堂謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

海 國 志  
後編三易久已風行海內不脛而走惟原  
版在揚州已燬於火今陳國圖先生為之重  
刻誠有益於藝林非淺士大夫欲明洋務者  
必當家置一編庶於泰西情形了然洞達蓋  
此書於泰西列國土風俗尚外兼及西洋器  
藝海防諸務亦言之有要計共一百卷分訂  
二十四本現在本局託人刷印連史白紙每  
部定價十圓如蒙賜顧請至彩玉光緒六年  
十月 二十二日 中華印務局謹啟

承 保 火 燭 燕 梳  
啟者蘭忌也保險公司向設  
英國文道士打專保火燭燕梳  
久已分設香港瑞記洋行代辦  
十有餘年向係保華人房屋  
貨倉等今并承保華人房屋家  
私貨倉等無火燭之虞所有規  
矩極為妥善價亦相宜 諸君  
光顧請至本行辦面議  
光緒六年十一月廿三日王慶  
代理人瑞記洋行謹啟

告 白  
啟者本公司之年結數目現經核算人安泰清楚計自己卯年四月起至庚辰年三月止為一週本港共入保費實  
銀十二萬八千三百三十七員三毫六仙外埠共入保費實銀十五萬二千五百九十九員四毫六仙另入溢息各項銀四  
萬三千九百六十五員六毫八仙戊寅年分老本銀四十一萬六千六百六十六員六毫七仙共入銀七十三萬九千  
二百九十九員八仙除支撥入庚辰年新盤老本銀四十一萬六千六百六十六員六毫七仙支撥老本息銀一分二  
厘實計五萬員支撥備攤水銀十萬四千二百四員六毫八仙支本港及外埠經費各項銀三萬八千七百七十五員二  
毫二仙除支外溢得銀十三萬二千二百六十二員五毫一仙內支總理理司理花紅銀一萬五千員支貯備賠償銀  
壹萬二千四百四十二員七仙以三分之二送與賜顧生意者作花紅每百派銀二十六員共銀六萬七千八百二  
十員四毫四仙支存儲公司積項銀三萬五千員以上已卯年分結數清楚至於庚寅年所存積項三萬餘員現連  
息計銀三萬五千八百五十八員二毫七仙合已卯年計之本公司共存積銀七萬八千八百五十八員二毫七仙而貯  
備賠償之款緣有須昭而未了結者特此佈 聞 光緒六年 十一月十四日 司理安泰公司何見山啟

告 白  
荷李活道門牌一百二十四  
號做建字號茶葉生理東  
主葉作郭光聰孟女李長  
今見生意不前願將全盤頂  
與崇善堂任改字號開張倘  
有舊人欠各行賬目揭項等  
情俱歸舊人支結與新承頂  
人無干特此聲明以免後論  
庚辰年 十二月 十四日  
崇善堂謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

告 白  
啟者本行寶雲火船  
準期本月二十六日  
啟行前往新金山休  
打雲谷雲梨梨厘  
演等埠如有  
貴客搭船附貨者祈  
請至本行面議  
庚辰年十二月  
二十日 王慶  
利行公司謹啟

海 國 志  
後編三易久已風行海內不脛而走惟原  
版在揚州已燬於火今陳國圖先生為之重  
刻誠有益於藝林非淺士大夫欲明洋務者  
必當家置一編庶於泰西情形了然洞達蓋  
此書於泰西列國土風俗尚外兼及西洋器  
藝海防諸務亦言之有要計共一百卷分訂  
二十四本現在本局託人刷印連史白紙每  
部定價十圓如蒙賜顧請至彩玉光緒六年  
十月 二十二日 中華印務局謹啟



**善法鑲牙**  
蓋自醫學微細小齒牙科神妙難言... 光緒六年十一月十七日

**參茸燕鮑**  
本莊主人內外外科先生... 光緒六年十一月十七日

**德堂蠟丸**  
蓋自神農嘗百草金匱有良方... 光緒六年十一月十七日

**士葛地**  
啟者英國保險公司名士葛地... 光緒六年十一月十七日

**保險公司**  
啟者本公司保險火船常往來... 光緒六年十一月十七日

**黑鉛**  
啟者本公司黑鉛通火船常往來... 光緒六年十一月十七日

**船往各埠**  
啟者本公司船往各埠... 光緒六年十一月十七日

**告白**  
啟者本公司告白... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日

**新書**  
啟者現本局排... 光緒六年十一月十七日